

行政區向“西門子有限公司”購買供身份證明局使用的“智能卡式居民身份證件（第四階段）”的合同。

二零零九年八月十四日

行政法務司司長 陳麗敏

Direcção dos Serviços de Identificação, a celebrar entre a Região Administrativa Especial de Macau e a «Siemens Ltd.».

14 de Agosto de 2009.

A Secretaria para a Administração e Justiça, *Florinda da Rosa Silva Chan.*

二零零九年八月十四日於行政法務司司長辦公室

辦公室代主任 壹美玲

Gabinete da Secretaria para a Administração e Justiça, aos 14 de Agosto de 2009. — A Chefe do Gabinete, substituta, *Ku Mei Leng.*

### 經濟財政司司長辦公室

#### 第 82/2009 號經濟財政司司長批示

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權及經第6/2005號行政命令第二款確認的第12/2000號行政命令所授予的權限，並根據經六月一日第1/98/M號法律修改的六月十二日第4/95/M號法律第六條第一款的規定，作出本批示。

委任下列人士為消費者委員會全體委員會成員，自二零零九年八月二十五日起為期兩年：

飛文基；

姚汝祥；

郭林；

李萊德；

莫志偉；

王宗德；

黃國勝；

馮國康；

林淑源；

林日初；

蕭婉儀。

二零零九年八月十七日

經濟財政司司長 譚伯源

### GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

#### Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 82/2009

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e da competência que lhe foi delegada pela Ordem Executiva n.º 12/2000, confirmada pelo n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005 e nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 4/95/M, de 12 de Junho, com as alterações introduzidas pela Lei n.º 1/98/M, de 1 de Junho, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

São nomeados, pelo período de dois anos, com efeitos a partir de 25 de Agosto de 2009, os seguintes membros do Conselho Geral do Conselho de Consumidores:

Henrique Miguel R. de Senna Fernandes;

Iu Iu Cheong;

Kok Lam;

Lei Loi Tak;

Mok Chi Wai;

Wong Chung Tak António;

Vong Kok Seng;

Fong Koc Hon;

Lam Soc Iun;

Elias Lam;

Sio Un I.

17 de Agosto de 2009.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen.*